



**Nauicula siue speculum fatuoru[m] Prestantissimi  
sacraru[m] literaru[m]**

**Geiler von Kaysersberg, Johannes**

**Argentorati, 24. Jan. 1513**

43 Sacra loca p[ro]phana[n]tiu[m]. Nole. Jn ecclesia peccare: diuinu[m]  
officiu[m] turbare: tumultum [con]citare: [con]gregat[i]ones facere:  
negociari: iudicia secularia exercere.

---

[urn:nbn:de:hbz:466:1-70346](#)

# Sacra loca proph. ananitii

2 apprezzata. Nouerat nimirū q̄ non sunt dignae passiones ad futurā  
glam/q̄ reuelabit̄ in nobis. N̄ agna plane gla corporis:tata enī corporis  
claritas erit et splēdor/et iustorū pulchritudo (fm Ansel.) solis pulchri-  
tudini/q̄ septēplū q̄ est mō sit splēdidiōr/adequabīt̄. Nam si celū ap̄es  
rīc̄/totus mūdus ille vni⁹ corporis claritatē glōsi sustinere nō possit.  
3 Et qd de gla anime putas fieri cum fm Augu. de libe. arbi. tanta sit  
pulchritudo iusticie/tanta sit iucūditas eterne lucis: ut etiā si nō lice-  
ret in ea amplius manere q̄; vni⁹ dici hora/p̄f̄ h̄ solū innumerabiles  
annū huius vite/pleni deliq̄s/et etiā cū omni affluētia tpaliū honoris  
4 recte meritoq̄ p̄temperent. Noli igit̄ adhuc p̄temperare eterna. Exau-  
di exaudi igit̄ o frat̄ adhortant̄ Aplim: quēāmodū ab initio suaver-  
ba in hodierna epl'a posita recitau. Si p̄surrexitis cū Lb̄o/q̄ sursum  
sunt q̄rite: vbi ch̄s est in dextera dei. q̄ sursum sunt sapientia nō q̄ super  
terrā:mortui enī estis: et vita vestra abscondita est cū Lb̄o in deo. Nō  
efficiamur aut mancamus stu'ti: ut hac etatam aiet corporis glam post/  
babeam⁹ caducis his rebo/p̄ q̄ tot milia sc̄oꝝ vitā suā tradiderūt et di-  
rissimos cruciat̄ sunt p̄pessi. Abiūciam⁹ et p̄temam⁹ h̄ momentancum/  
mixtū et maledictū hui⁹ mūdi gaudiū/eterni gaudij p̄uatiū/peneq̄  
eterne illatiū. Quinimum eo dorsum v̄ram⁹:licetiam (vt dī) accipia-  
mus:abscondamur ab hui⁹ diei luce/q̄ ad pacē mūdanorū ē: et p̄sepelia-  
mur Lb̄o in deo/in abscondito faciei sue/a p̄turbatōc hoīm:q̄ten⁹ uide  
digni efficiamur cū eo in nouissimo die resurgere: et glam nāscisci ceter-  
nā. Ad quā p̄ducat nos Iesus.

In festo Pasche. xv. Aprilis: post prādiū hor. xi.

Stultoz infinitus est numerus. Eccl. i. Euangelium breuiter.

**O**ladragem in aertia turma: sacra loca, p̄banātū. Qui faci-  
unt tumultus in ecclesijs/et officia diuina impeditū (Kirch-  
narre) Dinoſcunt̄ autē septē nolis/emptis in officina libri se-  
nti decretalii. in. c. decret domū. a Grego. papa. x.

**D** Prima nola est: in ecclā petā p̄mittere aut peccādi occasiōnē p̄stare:  
Sunt q̄ mala intentōe ecclās ingrediunt̄: quatenus videlicet illic femi-  
nas vidcant: et eas ad sui amorem allicitant. Grande hoc delictū: loc⁹  
h̄ institutus est ad lucrāndū aias/nō ad p̄dendū. Sed et irreuerenter  
se habent in loco sacro dum corde iam meebant. Qui enī viderit mu-  
lierē ad p̄cupiscēdū/ia mechat̄ est: ait dñs. Et vtinā solū corde et ne-  
turpissimo op̄e aliquā in talib⁹ locis hec fierēt: qd̄ vbi faciū fuerit si p̄ ū  
blicū est/loc⁹ erit recōciliād⁹: et sacrilegiū necessario cū illa circumstantia  
p̄fīcēdū. S; vtr̄ sola cogitatōe peccas teneat̄ circumstantia loci p̄fīteri.  
Vidēt̄ qdā dicere q̄ sic. R̄ndit Gabriel q̄ nō. Cogita de hoc: grādis  
stulticia et insania: illic vbi est venia petōꝝ postulāda/peccādi dare oe-  
casione aut petā p̄mitti.

Secunda nola est: diuinū officiū turbare. Sunt q̄ parāt se instar ve  
natorū ecclām intraturi/accipitres deferētes in manib⁹ nolatos/cū tur  
ba canū se sequuntū ⁊ latrātū: q̄b⁹ turbant̄ officia diuina. Siqđē tā clā  
gūt nō nōle: resonat latrat⁹ ad auras. Quo firūt ⁊ p̄dicantes ⁊ audiētes/  
missas faciētes ⁊ orātes impediant̄. Nō ē h̄ o frāc camp⁹ venādi/s; ve  
niādi. Rep̄hēsibile valde h̄ est in oībo/p̄cipue aut̄ in clericis: q̄p̄ tñ qui  
dā se p̄tertu nobilitatis excusare nitunt̄: sibi multa afferentes licere q̄  
alij⁹ minime liccāt plebeis: seqz alij⁹ clericos/alij⁹ nobiles exhibituz  
iři oportere. Sz tra eos veuit in mētem mordax rusticī illius ep̄o da  
ra r̄afio: de q̄ legit̄. Q, cū ep̄s qdā militū strepēti exercitu circūwalla  
tus p̄ cāpos eq̄taret/vidit rusticū hoīem aratri sui stiua relictā in suo  
aggere stare: ⁊ apto ore at; stupētib⁹ oculis sese cū admiratōe respice  
re. Qui interrogat⁹ ab ep̄o/qd nā cogitasset/cū biāte ore ⁊ dissutis ma  
lis stando sese inspererat. Logitabā (inqt rustic⁹) vtrūne sc̄tūs Mar  
tin⁹/q̄ ⁊ ip̄e ep̄s erat/cū tāto strepitu armorū militūqz exercitu solitus  
sit p̄ viā incedere. Ad qd̄ ep̄s paululū rubore suffusus/ego inqt nō tñ  
ep̄s sum/s; ⁊ tp̄alis dur: vii nūc me ducē exhibeo. Sz si ep̄m libet vi  
dere: ea die (z diē statuit) ad ecclām veni: ⁊ ep̄m exhibeo. Ad quā r̄nsi  
onē modice in risum řcitat̄ hō ruralis/aut ep̄o: Si(qd̄ de⁹ phibeat)  
exigētib⁹ meritis due ad inferna migraret/ep̄s nōster q̄so q̄ pergeret.  
Elide in spe. exemplor̄. dist. x. exemplo. xxix.

Tertia nola est: tumultū p̄citare. Nō parūn p̄ctū est ⁊ p̄sisus loco E  
incōgruū vt q̄s in illis locis in q̄b⁹ cū pace ⁊ q̄ete vota quenit celebra  
ri/seditōnem exercitci/clamatōnem moueat/unpetum ve committat.  
In pace fact⁹ est loc⁹ ei⁹: aut Propheta. Et dñs hui⁹ tepli cū nat⁹ esset/  
angeli dicebāt: Pax in terra hoīib⁹ bone volūtatis. Pacem vt sui apli  
domos intrātes salutādo optarēt voluit. Dicite inqt: Pax huic dos  
mui. Et abitur⁹ aut: Pacē relinq̄ vobis; pacē meā do vobis. Et post  
resurrectōm sp̄ ait: Pax vobis.

Quarta nola: řgregatōes facere. Dñt plane illic cessare vniuersita  
tū ⁊ societatū q̄rumlibet řsilie/pcionis ⁊ publica parlamenta. Qd̄ est  
ztra vniuersitates Italie: q̄ frequēter faciūt in ecclās talia parlamenta.  
aut Glo. Templū a tēplādo dictū: illic diuina řtep̄lāda sunt/nō p̄pha  
na. Glez ecclāz ſp̄ualia negocia p̄nt ibi tractari: ⁊ sic p̄nt clerici ibi ſes  
nodū facere: ⁊ scolares ibi magistrari: qz id ecclāsticū est. c.i. de magis  
tris. Secularia tñ tractari ibi nō p̄nt. Potissime tñ loq̄ textus de la  
icis: fm̄ Joannē An.

Quinta nola est: garrulatōes erere. Debēt ibi cessare vana ⁊ mul  
to fortius ſeda ⁊ p̄phana colloquia: ſed ⁊ quelibet confabulatōes cessa  
re debent. Sed cantica diuina/psalmodie ⁊ orōnes p̄dicatōesqz om̄ia  
de deo ⁊ diuinis: instar ſeminaz ⁊ viroz q̄ hodie ſemp aut cū Lb̄o F  
z angelis/aut de Lb̄o locuri ſunt. Femine eūtes ad monumētū dice.

# Sacra loca proph. anantiū

bant: Quis reuoluet r̄c. intrātes monumētū cū angelo loquunt. Et Maria magdalena cū Ch̄o. Ereūtes sūl' cū ch̄o: Auere: t noli me rāgere r̄c. Discipuli cūtes in Emaus de ch̄o: r̄ sūl' sero 2gregati de domino loquunt. Et nos saltē in ecēa non alia q̄s diuina tractare concūmur. Sed est ne inq̄s sp̄ petīm mortale in ecēa loq̄. Vide solutōem huius q̄stionis r̄ similiū buic materie 2gruentū in Summa Ange. r̄ Ros sel, r̄ applica singulis p̄actis ad placitū: reduit cīm scribere.

Serua nōla est: in ecēa negocia. In ecclēsīs carīq; cemiterīs negotiatōes r̄ p̄cipue mūdānāz ac fori cuīscūq; tumult⁹ cessare dñt. Blo. Nā dñs negotiatorēs eiecit de tēplo: r̄ mēsas nūmularior̄ cūr t.t. Et est rō: q̄ talia difficile fūt sine petō. dist. lxxviiij. qm̄ nō cognos̄ vi. An liceat cādelas ibi vēdere. Dicit in Angelica: q̄ videat totū role rāda vēditio hm̄oi. Nec obstat (ait Angel⁹) q̄ dñs eiecit vēdentes i tēplo: q̄ ibi fūt pacta r̄ multa pturbātia cultū diuinū: sed in vēditōe cādelaz null⁹ fit strepir⁹: r̄ ideo nō phibet. Sec⁹ ess̄ de alia negotiatōe: q̄ illa est phibita. Hec in Ange. in v̄bo immunitas. S. ix. Contrariū sentit Conrad⁹ Sūmerhart de 2tractib⁹ tractatu. ij. q. h. 2clusione secūda: quē vide.

Septima nōla: secularia iudicia exēcere. Qis in eis seculariū iudi cior strepir⁹ 2q̄escat: nulla inibi cā p̄ laicos (criminalis marim) agit tet. Sim loca cādē a laicōp̄ 2gregatōb̄ aliena. Nota: seculariū. Blo. ecēastica vō iudicia ibi tractari pnt. ij. q. ij. c. vi. r̄ dc ap. qua frōte. Se cularia aut̄ iudicia ita phibita sunt: vt etiā pcessus iudicū secularium ac spēalr plate snie in eisdē locis omni careat roboze fūtatis. Blo:

**B** Sed qd de 2tractib⁹ innitis in ecēa: nunqđ valchūt. Dic q̄ nō dñt fieri: r̄ q̄ faciūt peccātū bāc decreta. tñ 2tractus tenet. Nā cū tm̄ pcessus r̄ suis iudicū irritet: r̄ penalis sit 2stitutio: pena nō extēdā. infra dc regu. ay. in penis. cū suis 2cor. Ecce h̄ mō punit canon iudices/cās in ecēijs tractātes. Neq; temere: cū r̄ gētiles seueri⁹ tales iudiccs irrcue r̄tias tēplis idoloz exhibentes punierint. Plane vt Galerius narrat li. j. c. j. Fabi⁹ Marim⁹ dictatura / r̄ Laius Flamini⁹ magisterio a senatu p̄uati fuerūt: q̄ q̄stiones etiā p̄uas audiebat in tēplo/ f̄s Jo. An. Vide Galeriu. Si iudicare qđ act⁹ de fe nō est illicit⁹ / immo v̄tutis iu sticie/ in ecēa tam seuerē phibet exēcere: r̄ exēcētes puniūt: quid crit de his q̄ act⁹ illicitos ibidē exēcēt. Si liciti nō licēt illiciti minime lis cebūt. Juste qdē frēs phibiti sunt: r̄ puniri iussi sunt ordinarij: decet cīm domū dei sc̄titudo/ etiā si nulla lex h̄ p̄cipet. Quis cīm tam ches q̄ nesciat ei loco reuerētiā deberi in q̄ dñs spēalr inhabitat. Dñs in tem plo sc̄tō suo. s. p̄ effectū suū/ quē sol⁹ ip̄e facit. s. iustificando p̄tōres di versis modis. Sz r̄ p̄ sac̄m/ in q̄ realr existit: qđ q̄tidie ibi celebrat p̄ salutē viuoz r̄ mortuoz. Cōsidera q̄ o cū quāta reuerētia r̄ timore maneat q̄s corā dño t̄pali magno: r̄ quātū sibi caueret/ ne qđ minūm

ageret qđ oculos eius offenderet. Et hic est rex regū & dñs dñantiuꝝ: 2  
 qđ videt intima cordis: & quē nullū latet secretū. Assistit p̄terea b̄ sc̄i  
 angeli. In sp̄ctu angeloz ait Psal. psallā tibi. Assistit nāqz sac̄o cū  
 celebrat: qđ em̄ fideliū dubitare p̄t in ipa immolatōis hora ad vocem  
 sacerdotis/in ipo mysterio angeloz choros adesse. Hic sac̄a salutis  
 sera adim̄istrant: baptisim⁹ r̄c. Hic sc̄i sunt patroni: eoz gesta depi  
 eta sunt. Loc⁹ sc̄iū deo dicar⁹ vt illic ei seruiat singul⁹ deputatus. 5

Putasne qđ impune hūc locū p̄phanabūt hi fatui qđ nō sufficit/ vt  
 oēm locū suis petis defedēt/nisi etiā domū dei deturpet. Mira & mi  
 sera res/ad seruitū diaboli oībi locis vtunf. Et hāc pticulā terre ei de  
 putatā/cuius ē terra & plenitudo eius/ liberā suis spurcījs nō relin  
 quūt/etiā ad solā vnicā horā & breuissimū tps. Ucre inultū nō sinet.  
 In vet. test. Heliodor⁹ puniuit. In nouo Ch̄is tēplū in honorātes ex  
 pulit. Sed aīs: vltione nō sentim⁹: & tñ indesinēter tēpla p̄ hanam⁹.  
 Frater veniet tps: qđ differt nō auferet: & qđe; hec dilatio nō sine gran  
 di dāno. Nēpe q̄ntomagis differt/rāto severi⁹ puniunt. Lēto em̄ gradu  
 ad vindictā sui diuina pcedit ira r̄c. Fateor̄ plati nō puniunt: rectos  
 res reip. nō puniūt: cū tñ ordinarijs idipm singul⁹ iniūctum sit. in. c.  
 allegato. Paruu zelū hñt. Si p̄rie dom⁹ eoz sic tractarent: & tales si  
 erēt tumult⁹ corā eis: epo in sua habitatōic/ & tñlibo in eoz pallacio:  
 vñqz acriter idipm faciētes puniēt. Postqz aut̄ negocīū dñi dei ē: &  
 ei⁹ glām respicit: oēs dissimulat: nēmo p̄cipit corde: sed sentīt cū mi  
 nus putauerint qđ fecerint/ immo neglexerint. Mira res: gētiles in  
 p̄me tēpla sua in honorarc nō simūt/ & cb̄ tam̄ p̄mittit. Virgo Uesta  
 lis cū ex negligētia sua ignis extinc⁹ cēt in tēplō/ flagro tberabat. Et  
 idē Aemilia facū fūllz/nisi ei Uesta pēcissz/ & velo ignē extinctū res  
 accēdissz. Tñ aliter intelligit expositor Galerij vñqz historiā: secūde  
 historic intellect⁹ ali⁹ mibi videt. Si qđ nō de Aemilia/s; eius discip̄la  
 la videt intelligēda. Ecce quārā reuerētā habuerūt gētiles ad idoloꝝ  
 templā. Porro & si Dionysius tyrann⁹ sicut⁹ ioco tēpla p̄banauerit:  
 tādem tñ dñgnas luit penas. Vide Galerij li. j. ca. q. Et nos igūt his  
 penis territi templū nō dehonorem⁹. Et qđ igūt inq̄s agēdum erit: 3  
 Hoc qđ docet papa vbi s. Sit ad ecclā ingressus humilis & deo  
 tus: ingrediaris ḡ templū deuote & humilr̄/ nō mala intentōe/ ornādo  
 & tē supbe vt videaris. Sit p̄uersatio tua in ecclā q̄ta: cū in eam pue  
 ncris/fac qđr̄ sis. Sit p̄uersatio tua deo ḡta. Sit p̄uersatio tua i  
 spiciētib⁹ placita: qđ siderātes nō solū instruat/sed & reficiat. Ad no  
 mē Jesu(dū recolit) p̄cipue in missa genu flecte genuib⁹ cordis: qđ sal  
 tem inclinatōe capit̄s tēsteris. Deuotis orōnib⁹ insiste. Hec si placet  
 deduc ex Anto. pte. iij. ti. xii. ca. viij. h. j. Ego hec sepiē ex c. dec̄c. elis  
 cui. Attende intentis p̄cordijs sacra solennia. Intentis inq̄s p̄cordijs. A  
 glo, vt nil anim⁹ cogitec qđ p̄cet. Ad qđ sacerdos p̄plū excitat/sur-

Q

# Cōmittentiū se periculō

sum corda dicēdo: de pse. dist. i. qn. Scio em qd mibi dicio: libil no  
ui orare: eleuare mētē nescio: dico uero qd s. t. p̄sus ignoro. Habes ec  
ce h̄ vltimū exercitū. Attēde cantū/ vestes sacras/ saltē picturas in pa  
rierib⁹ intuearis: t̄ qd significēt cogita. Sz malles scio exire in ccmite  
rū t̄ in gramine ad solē p̄sterni: t̄ digitis fodere in pulucre. Fac ḡ qd  
vis: t̄ attēde qd facis. Dū grāmē aspicis: veniat tibi in mentē possibi  
litas resurrectōis corporis nr̄i. Ecce ex granis aridis tritici exurgit leta  
seges: t̄ ex nuce p̄cessuna arbor: sz t̄ ex cinere fit vtp̄ lucidissimum.  
Quid ḡ ipossibile: si ex cinerib⁹ corporis tui rādē resultat corp⁹ tuū? Uis  
de in summa p̄dicatiū Resurrectio: aut in spe moralū Vincētū. Hec ḡ  
facias in tēplo: t̄ in honore habeto qd t̄ Lchis in tāto habuit honore:  
q̄ illuc p̄ntari voluit etatis sex hebdomadaz/ repiri in eo diuodenis: in  
ipm p̄mo cū intrassz Hierosolymā ingredi t̄ purgare. Et vos q̄ puer  
si estis ad dñm: t̄ faciē v̄sus celestē v̄tus Hierosolymā: zclū dei pcc  
pistis p̄ dei grā: sit instar Lchii p̄mus ingressus in domū dñi: ad extre  
pādū tēplū h̄ p̄banātes suis garrulatōib⁹/ suis obambulatōib⁹/ inq̄e  
tudinib⁹/ t̄ alijs similib⁹ abusionib⁹: q̄tenus h̄ grām/ alibi gl̄am/ p̄sequi  
mereamur eternam.

## Feria. v. post festum Pasche. xx. Aprilis:

Mane hora sexta ad penitentes Argentine.

Stultoz infinitus est numerus. Eccl. i. Euangeliū.

**M** **O**ladragesimaquarta turba stultoz est: pterue t̄ spontaneo  
se piculo cōmittentiū (Fall narrē/wog narrē/woghefs) q̄ se  
piculis inīciūt aie vel corporis: t̄ nō instar Magdalene stat  
p̄seuerātes in bona vita quā incepérunt. Dñe de⁹ q̄t putat  
iam hāc fatuoz turbā intrare/q̄ recidiuant. Nō sic Magdalena/sz sta  
bat ad monumētū p̄seuerāter. De piculis anie erit p̄ncipalior sermo.  
Put bi fatui trib⁹ nolis dinosci.

Prima nola est: piculo peti moralis se cōmittere. Nolūt qdā pecca  
re: t̄ tñ pctoz occasiones nolūt dimittere. Et q̄ sunt(ais) illa piculoz  
Sūt obiecta/oblectamēta t̄ obrecta: hec sunt tria scādala/tres offensi  
onis lapides (Drcy struchstein) qbz impungētes cadimus. Primus  
ḡ piculū siue lapis scādali (Struchstein) sunt obiecta. Sūt qdā vt pu  
tat penitētes/q̄ tñ obiecta nō amouēt t̄ scādala de via: in qd̄ sc̄iunt se  
frequēter corrūsse/nez se diu q̄n corrūat seruare posse:puta tenentes  
apud sc̄ cubinas: aut seruētes in locis vbi sunt iuuēculē lubricē t̄c.  
hoīes ludo aut alijs vitijs dediti. Quanta fatuitas hec est:putas te  
nō calcifaci stas ad ignē: t̄ farina nō aspgi stans in molēdino. Si nou  
vis māducare carnes porcinas: vt qd ad sumū pēdēt adhuc farcimiz  
na. Putasne q̄ sis ve penitētes: Erras plane. Est satissacio fū Aug.  
pctoz causas excidere: t̄ coz suggestionib⁹ aditū nō indulgere. Sed